

Brusel 28. ledna 2021  
(OR. en)

---

---

Interinstitucionální spis:  
2020/0373(NLE)

---

---

13918/20  
ADD 1 REV 1

UK 117

## NÁVRH

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Příjemce:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generální tajemník Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2020) 841 final/2 - ANNEX 1
Předmět:	PŘÍLOHA návrhu rozhodnutí Rady o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve smíšeném výboru zřízeném Dohodou o vystoupení Spojeného království Velké Británie a Severního Irsku z Evropské unie a Evropského společenství pro atomovou energii, pokud jde o přijetí rozhodnutí o sestavení seznamu 25 osob, které jsou ochotny a schopny zastávat funkci člena rozhodčího tribunálu podle dohody, a rezervního seznamu osob, které jsou ochotny a schopny zastávat funkci člena rozhodčího tribunálu podle dohody za stranu Unie

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2020) 841 final/2 - ANNEX 1.

---

Příloha: COM(2020) 841 final/2 - ANNEX 1



V Bruselu dne 27.1.2021  
COM(2020) 841 final/2

ANNEX 1

COM(2020) 841 final of 14.12.2020 downgraded on 27.1.2021

## **PŘÍLOHA**

### **návrhu rozhodnutí Rady**

**o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve smíšeném výboru zřízeném Dohodou o vystoupení Spojeného království Velké Británie a Severního Irsku z Evropské unie a Evropského společenství pro atomovou energii, pokud jde o přijetí rozhodnutí o sestavení seznamu 25 osob, které jsou ochotny a schopny zastávat funkci člena rozhodčího tribunálu podle dohody, a rezervního seznamu osob, které jsou ochotny a schopny zastávat funkci člena rozhodčího tribunálu podle dohody za stranu Unie**

## **PŘÍLOHA I**

### **Rozhodnutí smíšeného výboru zřízeného Dohodou o vystoupení Spojeného království Velké Británie a Severního Irsku z Evropské unie a Evropského společenství pro atomovou energii č. .../2020**

ze dne XXX

**o sestavení seznamu 25 osob, které jsou ochotny a schopny zastávat funkci člena rozhodčího tribunálu podle dohody, a rezervního seznamu osob, které jsou ochotny a schopny zastávat funkci člena rozhodčího tribunálu podle dohody za stranu Unie**

SMÍŠENÝ VÝBOR,

s ohledem na Dohodu o vystoupení Spojeného království Velké Británie a Severního Irsku z Evropské unie a Evropského společenství pro atomovou energii<sup>1</sup> (dále jen „dohoda o vystoupení“), a zejména na čl. 171 odst. 1 uvedené dohody,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Podle čl. 171 odst. 1 dohody o vystoupení sestaví smíšený výbor nejpozději do konce přechodného období stanoveného v uvedené dohodě seznam 25 osob, které jsou ochotny a schopny zastávat funkci člena rozhodčího tribunálu.
- (2) Podle čl. 171 odst. 2 dohody o vystoupení zahrnuje tento seznam pouze osoby, které poskytují veškeré záruky nezávislosti, které splňují všechny požadavky nezbytné k výkonu nejvyšších soudních funkcí v jejich zemích nebo jsou obecně uznávanými znalci práva a které mají odborné znalosti a zkušenosti v oblasti práva Unie a mezinárodního práva veřejného. Tyto osoby nejsou členy, úředníky ani jinými zaměstnanci orgánů Unie, vlády členského státu nebo vlády Spojeného království.
- (3) S ohledem na společný návrh Unie a Spojeného království, jímž je navrženo pět osob na funkci předsedy rozhodčího tribunálu, a na samostatné návrhy Unie a Spojeného království, jimiž je za každou stranu navrženo deset osob na funkci členů rozhodčího tribunálu,

PŘIJAL TOTO ROZHODNUTÍ:

#### *Článek 1*

Seznam 25 osob, které jsou ochotny a schopny zastávat funkci rozhodce podle dohody o vystoupení, je uveden v příloze I.

#### *Článek 2*

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem 1. ledna 2021.

V ... dne ...

*Za smíšený výbor  
spolupředsedové*

## **PŘÍLOHA I**

---

<sup>1</sup> [Úř. věst. L 29, 31.1.2020, s. 7.](#)

**rozhodnutí smíšeného výboru č. .../2020**

**Předsedové rozhodčího tribunálu podle dohody o vystoupení**

Paní Corinna Wissels

Paní Angelika Helene Anna Nussberger

Pan Jan Klucka

Sir Daniel Bethlehem

Paní Gabrielle Kaufmann-Kohler

**Řádní členové rozhodčího tribunálu podle dohody o vystoupení**

**Za EU:**

Pan Hubert Legal

Paní Helena Jaderblöm

Paní Ursula Kriebaum

Pan Jan Wouters

Pan Christoph Walter Hermann

Pan Javier Diez-Hochleitner

Paní Alice Guimaraes-Purokoski

Pan Barry Doherty

Paní Tamara Capeta

Pan Nico Schrijver

**Za UK:**

Sir Gerald Barling

Sir Christopher Bellamy

Pan Zachary Douglas

Sir Patrick Elias

Dame Elizabeth Gloster

Sir Peter Gross

Pan Toby Landau QC

Pan Dan Sarooshi QC

Paní Jemima Stratford QC

Sir Michael Wood